



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 30 gennaio 2014  
(OR. en)**

**5868/14**

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2013/0216 (NLE)**

---

---

**PECHE 39**

**NOTA PUNTO "I/A"**

---

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio
n. doc. Comm.:	11676/13 PECHE 286 - COM(2013) 465 final
Oggetto:	Proposta di decisione del Consiglio relativa alla conclusione del protocollo tra l'Unione europea e la Repubblica gabonese che fissa le possibilità di pesca e la contropartita finanziaria previste dall'accordo di partenariato nel settore della pesca in vigore tra le due Parti - Adozione

---

1. Il 1° luglio 2013 la Commissione europea ha presentato al Consiglio la proposta in oggetto.
2. Il 22 luglio, a seguito dell'esame del protocollo condotto a livello di gruppo "Politica della pesca", il Consiglio ha deciso di firmare detto protocollo.
3. Il protocollo è stato firmato il 24 luglio 2013 e si applica a titolo provvisorio a decorrere da tale data.

4. Il 16 dicembre 2013 il Consiglio ha deciso di richiedere l'approvazione del Parlamento alla conclusione del protocollo<sup>1</sup>, in seguito alla decisione di modificare la base giuridica sostituendola con l'articolo 43 in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 6, lettera a) e paragrafo 7 del TFUE, e di modificare l'articolo 3 della proposta di decisione.
5. Il Parlamento europeo ha espresso la sua approvazione il 27 gennaio 2014.
6. Si invita pertanto il COREPER a proporre al Consiglio di:
  - adottare all'unanimità il progetto di decisione che figura nel doc. 11871/13 PECHE 295 (testo messo a punto dai giuristi-linguisti), e di
  - iscrivere nel processo verbale della sessione del Consiglio che adotta la decisione la dichiarazione della Commissione che figura nell'addendum alla presente nota.

---

---

<sup>1</sup> Cfr. doc. 16555/1/13 REV 1 PECHE 547